

小金傳

說淵六十二

別傳六十二

貞元六年十月范陽盧頊家于錢唐妻弘農楊氏其姑王氏早歲出家隸邑之安養寺頊宅于寺之北里有佳婢曰小金年可十五六頊家貧假食於郡內郭西堰堰去其宅數十步每令小金於堰主事常有一婦人不知何來年可四十餘著瑟瑟裙蓬髮曳漆履直詣小金坐自言姓朱第十二

久之而去如是數日時天寒小金蕪火以燎須臾婦人至顧見床下炭怒謂小金曰有炭而焚煙薰我何也舉足踏火火卽滅以手批小金小金絕倒于地小金有弟年可四五歲在傍大駭馳報于家家人至已失婦人而小金瞑然如睡其身僵仆如束命巫人祀之釋然於是具陳其事居數日婦人至抱一物如狸狀而尖嘴捲尾尾類

犬身斑似虎謂小金曰何不食我猫兒小金曰素無爲之奈何復批之小金又倒火亦撲滅童子奔歸以報家人至小金復瞑然又祝之隨而愈自此不令之堰後數日令小金引船於寺迎外姑船至寺門外寺殿後有一塔小金忽見塔下有車馬朱紫甚盛竚立以觀之卽覺身不自制須臾車馬出左右辟易小金遂倒見一紫衣人策

馬問小金是何人旁有一人對答二人舉
扶階上不令損紫衣者駐馬促後騎曰可
速行冷落他筵饌小金問傍人曰行何適
人曰過大雲寺寺主家耳須臾車馬過盡
其院中人來方見小金倒于階上復驚異
載歸祀酌之而醒是夕冬至除夜盧家方
備棗盛之具見婦人鬼倏閃於戶牖之間
以鬧不得入盧生以二虎目繫小金左右

臂夜久家人怠寢婦人忽曳小金驚叫婦
人怒曰作餅子何不啖我家人驚起小金
乃醒而左臂失一虎目忽窗外朗言還你
遂擲窻有聲燭之果得後數日視之帛裹
乾茄子不復虎目矣冬至方旦有女巫來
坐話其事未畢而婦人來小金卽瞑然女
巫甚懼方食遂挾一枚餠飽置戶限上祝
之于時小金忽笑曰笑朱十二喫餠飽以

兩手拒地合面於餽飽上吸之盧生以古鏡照之小金遂泣言朱十二母在鹽官縣若得一頓餽飽及顧船錢則不復來盧生如言遂訣別而去方欲焚錢財之時已見婦人背上負錢焚畢而去小金遂釋然居間者小金母先患風疾不能言忽然廚中應諾便入房切切然語出大門良久摳衣闊步而入若人騎馬狀直至堂而拜曰花

容起居其家大驚花容卽楊氏家舊婢死來十餘年語聲行動酷似之乃問花容何得來答曰楊郎遣來傳語娘子別久好在楊郎盧生舅也要小金母子故遣取來盧生具傳懇辭以雷受語而出門久之復命曰楊郎見傳語切今不用也急作紙人代之依言剪人題其名字焚之又言楊郎在安養寺塔上與楊二郎雙陸又問楊二郎

言淵文集 卷之八 金瓶 四 不壽院
是何人答曰神人耳又有木下三郎亦在
其中又問小金前見車馬何人曰此是精
魅耳本是東隣吳家阿嫂朱氏平生苦毒
罰作蛇身今在天竺寺楮樹中有穴久而
能變化通靈故化作婦人又問既是蛇身
如何得衣裳著答曰向某家塚中偷來又
問前抱來者是何物言野狸遂辭去卽酌
一杯令飲飲訖更請一杯與門前鑊八問

鑊八是何人云是楊二郎下行官又問楊
二郎出入如此人遇之皆禍否答曰如他
楊二郎等神物出入如風如雨在虛中下
視人如螻蟻然命衰者則自禍耳他亦無
意焉言訖而去至門方醒醒後問之皆不
知也後小金夜夢一老人騎大獅子獅子
如文殊所乘毛彩奮迅不可視旁有二崑
崙奴操轡老人謂小金曰吾聞爾被鬼物

纏繞故萬里來救汝是衰厄之年故鬼點爾作客云以取錢應點而已渠亦自得錢汝若不值我來至四月當被作土戶汝則不免死矣汝於某日拾得繡佛子否小金曰然曰汝看此樣繡取七軀佛子七口幡子言訖又曰作八口吾誤言耳又截頭髮少許贖香以供養之其厄則除矣小金曰受教矣今苦腰背痛不可忍慈悲爲除之

老人曰易耳卽令崑崙奴向前令展手便於手掌摩指則如墨染指便於背上點二灸處小金方醒具說其事卽造佛及幡視背上信有二點處遂灸之背痛立愈盧頊秉志剛直不信其事又罵之曰烏有聖賢來救一婢此必是鬼耳其夜又夢老人曰吾哀爾疾危是以來救汝愚郎主却喚我作鬼魅耶吾亦不計此事汝至四月必作

土戶然至三月末當須出杭州界以避之矣夫鬼神所部州縣各異亦猶人之有逃戶小金曰於餘杭可乎老人曰餘杭亦杭州耳何益也又曰嘉興可乎曰可老人曰汝於嘉興投誰家答曰某家有親欲投之老人曰其家有喪汝今避鬼還投鬼家何益也凡喪家有靈筵神道交通他則知汝所在汝投吉人家則可矣又臨發時脫汝

所愛惜衣一事剪去身畱領縫襟帶餘處盡去之縛一草人衣之著宅之陰闇處汝則易衣而潛去也小金曰諾贊聖前度灸背當時獲愈今尚苦腰痛老人曰吾前不除爾腰者令爾知有我耳汝今欲除之邪復於崑崙手掌中研墨點腰間一處而去寤而驗之信有點跡便灸之又瘥其後婦人亦不來矣至三月盡如言潛之嘉興自

後無事

小金傳終



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.